

Бр. <u>36.</u> Вг. _____	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Име и презиме: <u>Шандор Швигер</u> Ime i prezime:		Име и презиме: <u>Саламон</u> Ime i prezime: <u>Бегина</u>	<u>отац</u>	
Рођен: <u>16. новембра 1912. г.</u> Rodjen:		Занимање: <u>инженер</u> Zanimanje:		
Место рођења: <u>Добановци - земски с.</u> Mesto rodjenja:		Становање: <u>Трпilas 45</u> Stanovanje:		
Народност и поданство: <u>С.Х.С.</u> Narodnost i podanstvo:		Имао благодејање — Imao blagodejanje		ТРОМЕСЕЧЈЕ TROMESEČJE
Вероисповест: <u>мојсијеве</u> Veroispovest:		Из државне касе — Iz državne kase		I II III Динара — Dinara
		Из фонда — Iz fonda		Свера Svega

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIХ PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ТРОМЕСЕЧЈЕ — TROMESEČJE			Годишња оцена успеха, владања и т.д. Godišnja ocena uspeha, vladanja i t. d.	Оцена разредних испита Ocena razrednih ispita	Оцена текућих испита Ocena tečajnih ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II	III				
Веронаука — Veronauka	добар (3)	вредно (4)	вредно (4)	вредно	}	}	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio? IV. раз. у оближњим
Српски језик — Srpski jezik	добар (2)	добар (2)	добар (3)	добар			
Немачки језик — Nemački jezik	добар (3)	добар (3)	вредно (4)	вредно			
Француски језик — Francuski jezik	добар (3)	добар (3)	добар (3)	добар			
Руски језик — Ruski jezik	—	—	—	—			
Латински језик — Latinski jezik	добар (3)	вредно (4)	вредно (4)	вредно			
Грчки језик — Grčki jezik	—	—	—	—			
Земљопис — Zemljopis	добар (3)	добар (3)	добар (3)	добар (3)			
Историја — Istorija	добар (3)	добар (2)	добар (3)	добар (3)			
Јестаственица — Jestastvenica	добар (3)	добар (3)	добар (3)	добар (3)			
Физика — Fizika	—	—	—	—			
Хемија — Hemija	—	—	—	—			
Математика — Matematika	добар (3)	вредно (4)	добар (2)	добар (2)			
Нацртна геометрија — Nacrtna geometrija	—	—	—	—			
Филоз. пропедевтика — Filoz. propedeutika	—	—	—	—			
ВЕШТИНЕ — VEŠTINE	Цртање — Crtanje	добар (2)	добар (2)	добар (3)	добар	Издано му: Izdano mu:	уверење uverenje дупликат уверења duplikat uverenja сведочанство svedočanstvo дупликат сведочанства duplikat svedočanstva
	Писање — Pisanje	—	—	—	—		
	Гимнастика — Gimnastika	добар (2)	добар (2)	добар (3)	добар		
	Певање — Pevanje	—	—	—	—		
Телесни недостаци: Telesni nedostaci:							

Владање — Vladanje	успешно (5)	успешно (5)	успешно (5)	успешно	
Вредноћа — Vrednoća	марљив (3)	марљив (3)	марљив (3)	марљив	
Изостанци Izostanci	оправдани — opravdani	—	5	5	10
	неоправдани — neopravdani	2	1	—	3

Напомене о овом ученику: — Napomene o ovom učeniku:

учење: — učenje: интересан и амбициозан. Нико не прегледа оково језика, јер се не бави.

понашање: — ponašanje: исправан и брзо учи.

опште: — opšte: интересан и брзо учи.

Кривице и казне: врста кривице, казне, чија, дан и бројем одлуке.
Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija, dan i brojem odluke.

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА